

Zeitschrift:	Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe
Herausgeber:	Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe
Band:	15 (1899)
Heft:	35
Rubrik:	Elektrotechnische und elektrochemische Rundschau

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

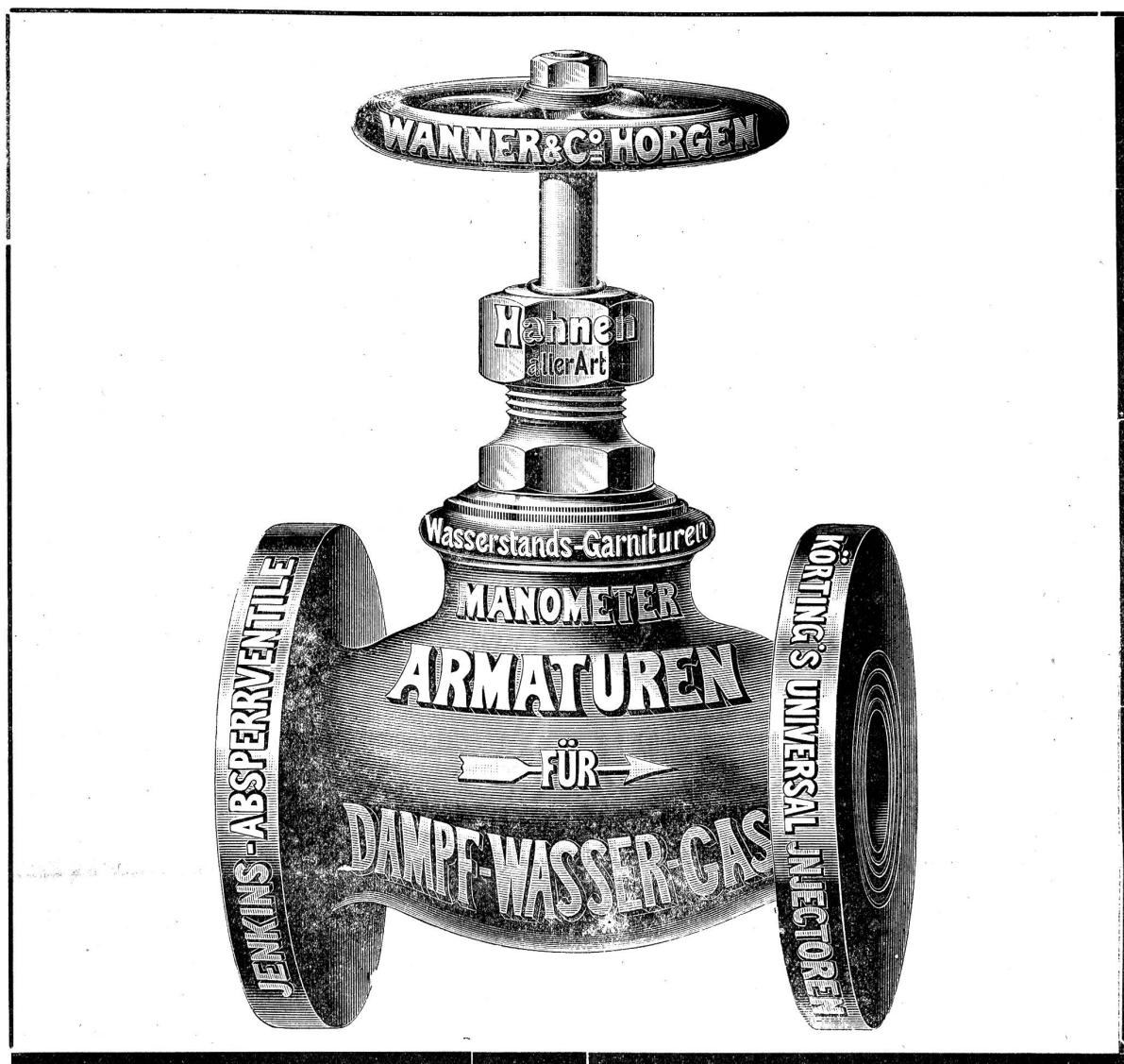
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Elettrotechnische und elektrochemische Rundschau.

Unter der Firma „Erste schweizerische Fabrik für elektrische Heiz- und Kochapparate, vormals Grimm & Co.“ hat sich, mit Sitz in Wädensweil, eine Aktiengesellschaft gebildet, welche die Fortführung der bisher von der Firma „Grimm & Cie.“ betriebenen Fabrikation elektrischer Heiz- und Kochapparate nach dem System Schindler-Jenny unter Uebernahme der Aktiven und Passiven der genannten Firma, ferner die Erzeugung von Rheostaten und anderen in die Branche einschlagenden Artikeln, sowie den Betrieb einer Eisen- und Metallgießerei und einer Bernicklerei zum Zwecke hat. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 300,000 und ist eingeteilt in 300 auf den Inhaber lautende Aktien zu je Fr. 1000. Der Verwaltungsrat, gegenwärtig aus einem Mitgliede bestellt, führt allein für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Unterschrift und vertritt diese nach außen und im Rechte. Als solcher ist gewählt: Rudolf Sonderegger in Wädensweil. Geschäftslokal: In Gießen.

Neue Elektro-Fabrik. In Seebach-Zürich hat sich eine Fabrik für elektrische Industrie gebildet unter der Firma C. Wüest u. Tague.

Die Berliner Elektrizitätsgeellschaft bewirbt sich nach

Berichten aus Rheinau um die Konzession für elektrische Nutzarmachung der Rheinwasserkräfte auf Grund der seiner Zeit von der Stadt Zürich ausgearbeiteten Pläne. Unter Leitung von Oberst Loher von Zürich sollen schon die Baugespanne errichtet worden sein. (?) Es kann sich dabei wohl nur um eine Konzession für die von Baden beanspruchte Hälfte der Kraftausnützung handeln; denn daß die Zürcher Regierung angesichts der Wendenz ihres Monopolprojekts eine Konzession erteile, ist ausgeschlossen.

Über die Bohrarbeiten und Sondierungen des Elektrizitätswerkes Innerthal (Wäggital) wird dem „March-Anz.“ folgendes geschrieben: Es sind gegenwärtig nahezu 30 Mann unter der Leitung des Hrn. Ingenieur Meier damit beschäftigt, das Innere des Bodens zu erforschen und wird jeweils ein dem Gesamtverhältnis angepaßter kleiner Teil des gehobenen Materials verpackt und nach Zürich zum Untersuch eingesandt. Es werden teils Schächte gegraben, teils mit der verschiedenartig zu formierenden Bohrmaschine ca. 12 cm im Durchmesser haltende Löcher gemacht. Die erststellten Schächte sind bis zu acht Meter tief und um Einsturz zu verhindern, mit Brettern und Querbalzen verrammt; die Bohrlöcher selbst sind bis zu 13 Meter Tiefe ausgeführt. Beinahe an 50 Stellen ist der Boden unter-

sucht worden und muß das bisherige Resultat als ein für die Ausführung der Baute günstiges bezeichnet werden; überall, wo nicht Felsen ein weiteres Eindringen verhindern, finden sich Lehmschichten und zwar mitunter solche von bis zu 6 Meter Dicke vor. Die Sondierungsarbeiten sind bis zum Bad ausgeführt, von da an beginnt ein schwierigeres Terrain, indem der Boden mit ziemlich hohem Schuttgeröll, welches vom Ueberführen der Aa herrührt, überdeckt ist und man ziemlich tief graben muß, um auf den erwünschten Lehmboden zu stoßen; immerhin glaubt man, daß wenn das die Arbeit bedeutend fördernde günstige Wetter anhält, die Sondierungen bis anfangs Dezember beendet sein werden. Die Stelle, wo der projektierte Damm linksseitig an den Berg angeschlossen werden soll, mußte neuerdings um ca. 100 Meter gegen das Bad zu verschoben werden, indem vorhalb dieser Stelle bis zu bedeutender Tiefe nichts als Steingeröll, herrührend vom Schlierenbach, gefunden worden; der gegenwärtige Punkt soll sich aber vortrefflich für den Anschluß eignen und ist projektiert, von hier aus den Damm rechtsseitig der Straße parallel mit derselben laufend bis gegen das Schäflihaus zu erstrecken; von dort wird derselbe in einer Kurve bis vorhalb der Kirche weitergeführt und endigt nach einer kleineren geraden Linie am rechtsseitigen Bergabhänge, wo das Terrain, weil der Untergrund Felsen, für den Dammabschluß sich wiederum günstig gestalten soll.

Über die Wasserwerke im Aargau schreibt die Staatswirtschaftsdirektion: Das Wasserwerk Rheinfelden hat nicht diejenigen Fortschritte gemacht, die man allgemein erwartete, namentlich das Wehr ist im Rückstand und wird, da nur während des niederen Wasserstandes gebaut werden kann, vor Frühjahr 1900 kaum fertig sein. Um auch ohne vollständige Schließung das nötige Wasser in den Kanal zu bekommen, mußte zu einer provisorischen Vorrichtung, dem Einbau einer Leitbühne oberhalb des Kanaleinlaufs, vom linken Rheinufer aus schief abwärts in den Rhein vordringend, geschritten werden. Nach Vollendung des Wehres wird dieser provisorische, aus Holz und Faschinen erstellte Bau wieder entfernt werden. Auch die Floßgasse im Wehr und der daran schließende Floßweg im Rhein sind noch nicht vollendet.

Das Wasserwerk bei Laufenburg war wiederum Gegenstand einer Konferenz der technischen Vertreter der zuständigen schweizerischen und badischen Behörden. In dieser Konferenz kam nun nicht mehr blos das Projekt der schweizerischen Druckluft- und Elektrizitäts-Gesellschaft in Bern in Frage, sondern es wurde auch dem Projekt de Ferranti, das nun durch Mitwirkung der Firma Felten und Guilleaume in Müllheim a. Rh. in moralischer und finanzieller Hinsicht Unterstützung gefunden hat, die Beachtung geschenkt, die es verdient. Durch dieses Projekt wird eine ergiebigere Ausnützung der Wasserkraft bei Laufenburg ermöglicht, als sie früher durch das Projekt der schweizerischen Druckluft- und Elektrizitäts-Gesellschaft in Aussicht genommen war. Sobald die beiden Projekte mit Bezug auf Planmaterial den von den technischen Experten festgesetzten Bestimmungen genügen, so kann das Genehmigungsverfahren eingeleitet werden. Es steht auch eine Verständigung zwischen den beiden konkurrierenden Konzessionsbewerbern in Aussicht.

Das Elektrizitätswerk Rheinfelden beabsichtigt eine unterirdische Kabelleitung bis zur Centrale in Niederschönthal. Zwei armsdicke Kabel, wovon eines zur Reserve, kommen neben einander 180 cm tief in den Boden. Die ganze Leitung käme ungefähr auf etwa 350,000 Fr. zu stehen.

Aargau zählt zur Zeit 563 Wasserwerke, dasjenige von Rheinfelden, das allein mehr Pferdekräfte liefert,

als alle übrigen, nicht mitgerechnet. Die 563 Werke ergeben zusammen 14,555 Pferdekräfte und werfen einen Wasserrichtszeit von rund Fr. 76,000 ab.

Elektrizitätswerk Wangen a./A. Mit dem Bau des zweiten großen oberraargauischen Elektrizitätswerkes soll schon im nächsten Jahre Ernst gemacht werden. Die "Deutsche Gesellschaft für elektrische Unternehmungen Elektrizitätswerke Wangen a./A." will noch im Laufe dieses Winters eine größere Anzahl Waldparzellen in den Gemeinden Wangen a./A., Wiedlisbach, Walliswil-Bipp und Baumwile schlagen lassen und die Waldfläche, weil zum Bau der Wehranlagen und des Oberwasserkanals erforderlich, bleibend ausreutzen.

Lichtwerksprojekt Küsnacht (Zürich). Die Gemeinde Küsnacht hätte längst eine eigene Beleuchtungsanlage nötig gehabt. Wer dort abends zu verkehren hat und sich nicht gut in der Ortschaft auskennt, ist nicht gut dran. Sobald er aus dem Gebiet der erleuchteten Häuser herauskommt, bewegt er sich im Dunkeln. Allein zwischen Wünschen und Vollbringen ist ein großer Unterschied. Die Verhältnisse sind in Küsnacht für die Errichtung einer Beleuchtungsanlage besonders schwierig und frühere Anläufe scheiterten am Kostenpunkt. Letzten Samstag besaßt sich wieder einmal eine größere Versammlung mit der Angelegenheit. Es wurde ihr ein von Herrn Ingenieur Denzler in Zürich ausgearbeitetes Projekt vorgelegt. Dasselbe sieht eine Centrale für Gleichstromsystem auf dem Hornplatz vor mit Hauptleitungen in der Dorf- und Seestraße. Es sind 174 öffentliche und 1350 elektrische Privatlampen in Aussicht genommen. Nachdem man über das Projekt gesprochen — auch von einer Gasanstalt war dabei die Rede — gab man einer Kommission von neun Mitgliedern Auftrag, die "Beleuchtungsfrage mit Ernst und Energie an die Hand zu nehmen und unter Berücksichtigung der neuesten technischen Fortschritte und Erfindungen sobald als möglich dem Gemeinderat eine Vorlage einzureichen". Herr Präsident Knell schloß die Verhandlungen mit dem Wunsche, daß „in nicht gar ferner Zeit auch in Küsnacht die Lichtlein nachts so freundlich leuchten, wie drüben am linken Ufer“.

Elektrische Kraftanlage zu Unterah-Giswil. Hr. Franz Jos. Bucher-Durrer, Luzern, gedenkt, teils mittelst Zuhilfenahme eines Stollens, teils durch offene Röhrenleitung, entweder direkt aus dem Lungern-See oder durch Anschluß an die Ausmündung des gegenwärtigen Wasserablaufstollens die zum Betriebe einer elektrischen Kraftanlage notwendige Kraft zu gewinnen.

Elektrische Straßenbahn-Postwagen in Frankfurt a. M. Der Eisenbahn-Ausschuß empfiehlt den Abschluß eines Vertrages mit der Postverwaltung wegen Einführung elektrischer Straßenbahn-Postwagen. Die Stadt muß die sämtlichen Gleiseanlagen einschließlich der Oberleitung herstellen und die erforderlichen Postwagen, zunächst sieben Stück, beschaffen. Die Kosten betragen 140,000 Mark; die Post zahlt für jede einfache Fahrt Mk. 1.50, mindestens aber Mk. 30,000 jährlich. Die neue Einrichtung, an sich nicht finanziell günstig für die Stadt, ermöglicht die Zurückziehung einer großen Anzahl von Postfuhrwerken mit etwa 50,000 Fahrten jährlich aus den verkehrsreichsten Straßen, womit den berechtigten Klagen der Unwohner jener Straßen, durch die rasch die Postsendungen von der Hauptpost nach den Bahnhöfen auch nachts befördert werden, abgeholfen wird. Es ist dies die erste derartige Einrichtung in Deutschland.

Eine Erfindung auf dem Gebiete der Telegraphie hat der Ingenieur Julius Greth in Heidelberg gemacht. Es handelt sich um die Schrift- und Bildtelegraphie.

Sie ist unter drei verschiedenen Anwendungen zulässig: 1) als einfache Worttelegraphie ohne Zeichen, dafür mit wirklichen Wörtern und Zahlen ohne Verflümmelung, genau nach dem Original, gleichviel ob Schreibschrift oder Drucklettern; 2) mit Benutzung der Photographie und 3) direkt, innerhalb einer Stunde kann das Telegramm in die Druckpresse wandern. Man ist im Stande, einen Raum von 90 auf 36 cm und mehr in der Zeit von 10 Minuten zu telegraphieren, in Druckworten ausgedrückt 311,040 Worte. Ferner kann die feinsten Autotypie, Radierung, Zeichnung &c. so übertragen werden, daß das Bild hoch geägt für den Druck fertig ist. Interessieren dürfte, daß Julius Greth bereits früher eine Bielfarbendruckmaschine erfunden hat, die von der Reichsdruckerei angekauft, bisher aber besonderer Umstände halber noch nicht zur Verwendung gekommen ist.

Schweizer Techniker im Auslande. In Reval, russische Provinz Estland, geht ein großes Elektrizitätswerk, die "Volta", der Vollsendung entgegen.

Kommerzieller Leiter ist der russische Ritter von Schulmann, technischer Direktor, Herr Reczei, vormals Oberingenieur bei Ganz & Co. in Budapest; Chef-Ingenieur des Konstruktionsbüro, Herr Ingenieur H. g. e. m. a. n. von Oerlikon, St. Zürich; Betriebschef Herr Ingenieur C. Schindler von Ragaaz, vormals Betriebsleiter bei Siemens & Halske in Wien; Werkführer für sämtliche Betriebsmaschinen, Dampf, Elektrizität, Gas und Wasser und für die Blähmontagen, Herr Franz H. o. z. Mechaniker von Baaar.

Sämtliche Herren befinden sich seit den Sommermonaten auf ihren Posten, an welche sie durch mehrjährige Verträge gebunden sind.

Die größte elektrische Küche der Welt befindet sich bei den Niagara-Fällen. Merkwürdigerweise ist es eine Niederlassung von Carmelite-Mönchen, die sich solchen Luxus geleistet haben. Drei Transformatoren von 85 Kilowatt empfangen den Strom mit einer Spannung von 2200 Volt vom Niagarafall und wandeln ihn in eine Spannung von 110 Volt um. Die Gesamtmenge der verfügbaren elektrischen Energie entspricht 100 Pferdekräften, wovon 25 für die Beleuchtung, für die Küche und zum Heizen des Wassers und 75 für die Heizung des Erdgeschosses benutzt werden. Die elektrische Küche genügt allen Bedürfnissen der Bewohner und Besucher des Hauses und dürfte, wie der "Western Electrician" meint, die größte derartige Anlage der Welt sein. Sie enthält einen Rost und drei Herde. Der Rost hat eine Fläche von 6 Quadratfuß und ist in 6 gleiche Felder eingeteilt, die jedes für sich benutzt werden können. Von den 3 Herden kann der größte einen Strom von 50 Ampères aufnehmen und vier Braten zu gleicher Zeit liefern; die beiden kleineren Herde haben je drei Felder. Ein Kessel, der 1800 Liter Wasser zur Benutzung für die Wäsche und Bäder enthält, braucht zu seiner Heizung 120 Ampères. Bei der kürzlichen Eröffnungsfeier dieses Musterrestaurants wurde ein Diner für 250 Personen in 2½ Stunden elektrisch gekocht.

Als Arbeitseinheit gilt bekanntlich in der Technik die "Pferdekraft" oder "Pferdestärke", worunter man die Kraft versteht, die erforderlich ist, um in einer Sekunde ein Gewicht von 75 kg einen Meter hoch zu heben. Dieser Ausdruck, der sich im Maschinenbau und auch in der Elektrotechnik so sehr eingebürgert hat, daß es auf den ersten Augenblick kaum denkbar erscheint, ihn durch einen andern zu ersetzen, hat nun in der jüngsten Zeit, so schreibt die Wiener "Zeitschrift für Elektrotechnik", in dem Zeitalter der Automobile und der elektrischen Straßenwagen jede Existenzberechtigung verloren. Es wird daher in dem Fachblatte vorgeschlagen, mit Beginn des neuen

Jahrhunderts eine neue passendere technische Arbeitseinheit einzuführen, die den Namen "Leistungseinheit" oder kurzweg "Einheit" führen und 100 Meter Kilogramm, d. h. eine Kraft bedeuten soll, die erforderlich ist, um in einer Sekunde 100 kg einen Meter hoch zu heben. Diese Einheit fügt sich gut in das dekadische System ein, so daß nicht nur die Techniker, sondern auch das industrielle Publikum sich schnell an dieselbe gewöhnen würde. Auch zum absoluten Maßsystem der Elektrotechnik steht die neue Einheit in einfacher Beziehung.

Zur Kranken- und Unfall-Versicherung.

(Eingesandt.)

Zu den für gewerbliche Kreise allerwichtigsten Gesetzesvorlagen gehört unbestreitbar die Kranken- und Unfallversicherung. Die Vorlage wurde im Oktober 1. J. im Bundesblatte publiziert und könne von jedem stimmberechtigten Bürger auf der Gemeinderatskanzlei seines Wohnortes bezogen werden. Unsere Kanzlei, an die wir uns wandten, weigerte sich indessen, ein Exemplar auszufolgen, mit der Motivierung, daß der Bezug nur den Gemeindepräsidenten zustehe. Wir wandten uns alsdann nach Bern und erhielten ein Exemplar unter Nachnahme von 60 Rappen! Die Referendumsvorlage läuft mit Anfang Januar nächsten Jahres ab.

Bedauerlicherweise machen die politischen Zeitungen die Leserschaft mit der Versicherungsvorlage nicht vertraut, sondern beschränken sich blos darauf, die Bürger kurzerhand vom Referendum abzumahnen. Hiefür werden jedoch weder politisch noch sachlich begründete Erwägungen vorgebracht. In politischer Beziehung ist es ein großer Fehler, über eine Vorlage, die so tief in alle Verhältnisse eingreift und unsere bisherigen Gewohnheiten und Anschaunungen so gründlich über den Haufen wirft, die Stimme des Volkes nicht vernehmen zu wollen. In einer demokratischen Republik darf man ruhig den Entscheid in die Hände des Volkes legen, wenn die Gesetzesvorlage gut ist und den Zwecken und Bedürfnissen des Landes entspricht.

Wir finden es geradezu verhängnisvoll, daß das Volk über das, was ihm bevorsteht, im Unklaren gelassen werden soll. In so eingreifenden wirtschaftlichen Fragen, die, wie die Kranken- und Unfallversicherung, mit dem finanziellen Wohlergehen der Großzahl der Bürger zusammenhängen, darf es kein "Einflusslern" geben. Vor schweren Enttäuschungen und Missverständnissen vermag nur die völlige Klarheit über Inhalt und Tragweite der Versicherungsvorlage zu bewahren. Es ist daher Bürgerpflicht und kluge Vorsicht eines jeden Gewerbetreibenden, dafür zu sorgen, daß diese Aufklärung uns geboten wird. Sie ist umso dringender nötig, als die Versicherungsvorlage volle 400 Artikel zählt, durch die sich kaum ein Dutzend Gewerbetreibender ohne fremde Hilfe hindurch arbeiten können. Der Inhalt unzähliger Artikel scheint uns sehr unklar, oberflächlich abgefaßt und zu vielen Zweifeln Anlaß zu geben. Schwer verständlich ist die ganze Vorlage ohne Ausnahme. Das Gesetz ist kein Buch für das Volk. Nur ganz wenige können sich vielleicht dabei zurecht finden.

Das Volk hat, wenn die Bundesversicherung einmal unter Dach ist, zum Gesetze und zu seiner Ausführung nichts mehr zu sagen. Das besorgen dann andere, kantonale und namentlich Bundesbehörden, die leider nur allzu oft glauben, das Volk sei ihretwegen und sie nicht des Volkes wegen da.

Wir müssen daher unbedingt das Referendum verlangen, sowohl um unserer politischen Selbständigkeit willen, die wir nicht in Bern begraben lassen wollen, als auch um die nötige Aufklärung zu erhalten. Da